we tém Kéijazu jaſhzu, takjo ya bésb wskuſtawa
ſmeiu, tak yako ya Serbu, rézej. * Zo yak bésb 21
gu kéj wí wédeli, jto wskiwo nie yu, jto ya ſiwe:
to kuſi wam wſtigko ~~Ti Tichikab~~ wédomeſtwo
wédome ſtiniq Tichikeb tém yare lubé Bratr,
La ſtoérné kuijowsik we tém Kiegu: * takoſij 22
ya ſtém kwam yésb wsaw tuſnakiſtamſtwie,
Jo wí bésſtuju pomnik; jto wskiwo nab yu, ſawón 23
wſtke ſakoble wtróſtwaw. * Takéj kud tém
Bratram, ſa lubo ſij tégnutéiwe wsk Bósa kéq-
za, ſa tósb Kniga Jeſuſa Kréſtuſa. * Gnada kéj 24
Jewſtim, kéj lubuyu naſtoſb Kniga Jeſu-
ſa Kréſtuſa wú. Repetujemo. Amen.

Epiſtela
S. Pawówa Papóſtowa
k tém Filipſkim.

Dóbéwawa we téj kwédomoſtij ſa 14 Apríl 1711.
10 we wſhigkom ſmiſnie: * jo wí bésb-
jo k Kepſke kéj ſkéjeli, jo bésſtuju
kwi ſmiérni ſa tuj ſtworka na tém Kwe-
11 ſtuwém Dzéń, * napélniem ſtém ſwo-
Jom teige ſprawowáje pjeq Jeſuſa
Kréſtuſa, k Gwalſi ſa k Kwawe Bóżej.
12 * Za fyu pak wab ye wédaq Bratja
jo to ſtéj wskiwo nie yu, ye bolej k Kwé-
13 rawu kéj Ewangeliowa pjiſtwe. * tak
jo te moje Kéijaze béſtu Gzawe kwi ſtj-
nené we tém wſtém ſudnom Dnie, ſa we
wſhigkom Druſtwu. * ſa mnoſtſke z téb
14 Bratrow we tém Knigu, Dwérizé ſo nake
moje Kéijaze, bésu nadébney ſmélu tuy
15 Kuſſe te Kwów Kéje réjom. * Nékte
Jdu tak Jdu Zawiſtje ſla, yako téj ſa-
Jdje ſla, nékte pak téj Dbreye kwóle
16 ſla prédagu Kréſtuſa, * nékte z Lubſije,
wédzeſé, jo ya tóſt kwébarzia Ewangeliu
we wóſt kwébarzia ſla bránené ſom.
17 * Nékte pak Jdeje ſadrije Gzaiſeyu Kré-
ſtuſa nie ſwérnie, mniesé, jo wni ſo-
18 ju Kudzeju tém mojim Kéijazom. * Sie-
téj jak we to! Kéj zeru na wſtke kwéſtnie
ſabo * pey Gitinu, ſabo pey kwérnoſé,
Kréſtuſ kudi Gzeiwané; ya téj ſe tuſ
we tomu ciefetu, ſale téj Kada ſe ciefe-
19 kéj. * Kékj ya wiem, jo mi tuſk kudi
k Zbáwenſtwi pómóq ſe dónij, pley ke wa-
ſhe Modlitwe, ya Kſtuzeiwe kwé Ducha
20 Jeſuſa Kréſtuſowego, * po tém mojem Gie-
kaniu ya Nadzeju, jo ya we nikterm nekwde
kéj we ſawbené: ſale wón kudi we wſtkim

Cap. I. Kapitel

Kwón wielkoge Lubſtje, ſtoreyſmón pjiſajiwa tém
Filipſkim na, wyzwiwa yim, jo te yéſ Ewiſtkowa
na k wiecznſtom Dnu kwé Ewangeliowa kéſta. Potwo-
ſé kéjſkiſtaſtwa te ſtké ſkeréj, bé wſa yzetewiſtje
z pryzene kéj ja! aw ſa Kréſtuſowa kéj ja wſ
yſ. napómina, jo bé ſu ſa Jdnie kwé Kréſtuſowe Ewa-
ngeliowe wkkſtadzali, prawi yzé, jo wſtkim
Dam téj mijda ta ſtade, ſwo yzerpali.

1 Pawéł ſa Timotheuſem kéj kwéſtowſtwy Je-
ſuſa Kréſtuſa, tém wſtkim Swiatém we
Kréſtuſu Jeſuſu, kéj we Filipiji ſu, ſkeai Bi-
ſkupzmi ſa Diakonami. * Gnada wam kéj 2
ſa ſtéj wot Bóga wſ naſſego Bliżga, ſa wot
kwé Knieja Jeſuſa Kréſtuſa. * Ja prawie 3
mogom Bogu Djak we wſtkim kwam za wab zyé-
minanim, * pjeqe we wſtkigkeb mojich Mo- 4
dlitwach za wab wſtkykich, z tke ſu we ſtéj
ke ſtapowſtwanu Swiatá, * nad tém zpówiedzé- 5
lenim we tém Ewangeliowe Kréſtuſowem
wot ſtéj prémiq Dnia, kéj jeſte, * Dowié- 6
gé ſo tkate ſamſtne, jo ten kéj je zapotzáw we
wab tén Kobré Skutk, kudzi yén ſy pokonáwáq
kéj na tén Dzéń Jeſuſa Kréſtuſa. * tak ja- 7
ke to mi ſprawne je ſo tuſtkich Jmi ſtawiq za
wab wſtkich: z kwé ſo ja wab mam
we Sutrobe, ja we mojich Kéijazach, ja we
tém Kobarzu ja Ukbtrujeniu kwé Ewange-
liowa, jo wſ Ewiaſtke keje mojego dele-
ſtowanja ſo wſtkich. * Bógj ſy mi 8
ſwédkeq, tak ja Jadam wab wſtkich
kéſ kéj we kéj Sutrobnej Lubſtji Je-
ſuſa Kréſtuſa. * ja tuſ jako ja to modlu, 9
jo ta waſha Lubſtj bé kéj ja kéj na-

dóbéwawa we téj kwédomoſtij ſa
10 we wſhigkom Jmiſnie: * jo wí bésb-
jo k Kepſke kéj ſkéjeli, jo bésſtuju
kwi ſmiérni ſa tuj ſtworka na tém Kwe-
11 ſtuwém Dzéń, * napélniem ſtém ſwo-
Jom teige ſprawowáje pjeq Jeſuſa
Kréſtuſa, k Gwalſi ſa k Kwawe Bóżej.
12 * Za fyu pak wab ye wédaq Bratja
jo to ſtéj wskiwo nie yu, ye bolej k Kwé-
13 rawu kéj Ewangeliowa pjiſtwe. * tak
jo te moje Kéijaze béſtu Gzawe kwi ſtj-
nené we tém wſtém ſudnom Dnie, ſa we
wſhigkom Druſtwu. * ſa mnoſtſke z téb
14 Bratrow we tém Knigu, Dwérizé ſo nake
moje Kéijaze, bésu nadébney ſmélu tuy
15 Kuſſe te Kwów Kéje réjom. * Nékte
Jdu tak Jdu Zawiſtje ſla, yako téj ſa-
Jdje ſla, nékte pak téj Dbreye kwóle
16 ſla prédagu Kréſtuſa, * nékte z Lubſije,
wédzeſé, jo ya tóſt kwébarzia Ewangeliu
we wóſt kwébarzia ſla bránené ſom.
17 * Nékte pak Jdeje ſadrije Gzaiſeyu Kré-
ſtuſa nie ſwérnie, mniesé, jo wni ſo-
18 ju Kudzeju tém mojim Kéijazom. * Sie-
téj jak we to! Kéj zeru na wſtke kwéſtnie
ſabo * pey Gitinu, ſabo pey kwérnoſé,
Kréſtuſ kudi Gzeiwané; ya téj ſe tuſ
we tomu ciefetu, ſale téj Kada ſe ciefe-
19 kéj. * Kékj ya wiem, jo mi tuſk kudi
k Zbáwenſtwi pómóq ſe dónij, pley ke wa-
ſhe Modlitwe, ya Kſtuzeiwe kwé Ducha
20 Jeſuſa Kréſtuſowego, * po tém mojem Gie-
kaniu ya Nadzeju, jo ya we nikterm nekwde
kéj we ſawbené: ſale wón kudi we wſtkim